

# Carta Tsinu Uvi Tsa Jacuhun Ra Pedro Tsi Nyivi Yihí Cuenda Nyoo

**Nu tyaá ra Pedro inga carta tsa cuenda nyivi yihí cuenda Nyoo**

**1** <sup>1</sup> Yuhu ra Simón Pedro cuví yu musu ra Jesucristo, tan cuví yu iin ra tavá tyiñu ra tyin caca yu tyiñu ra. Tyaá yu carta ihya tsa cuenda nyooho tsa natsinú vaha iñi tsi Nyoo tumaa tsa tsinú iñi nyuhu. Inducu ñi tsinú iñi yo tsi Nyoo jahá ra Jesucristo tsa cuenda tsa vaha ra. Juvín ra cuví Nyoo, tan juvín ra cuví ra jacacú tsi yo. <sup>2</sup> Naquihin ca ndo tsa vaha tsa tsahá Nyoo tsi yo coo tsitsi añima ndo tan na coo taxin ca tsi. Yacan ñihí ndo tsa cuenda tsa nacotó ndo tsi ra tan tsi Jutu Mañi yo Jesús.

**Nacaa taahán tsi coo nyivi yihí cuenda Nyoo**

<sup>3</sup> Nyoo, tsihin tunyee iñi tsa iyó tsi ra, tsahá ra tandihí tsa tsiní ñuhu tsi yo tyin tacan tan coo yo ñayivi tsa iyó ra tan cuví yo tumaa maa ra. Tandihí tsehe ñihí yo tsa cuenda tsa tsahá ra tsa nacotó yo tsi ra tsa caná tsi yo. Tyin caná ra can tsi yo tsihin tsa cahnu cuví ra tan tsihin tsa iyo tsa javahá ra. <sup>4</sup> Tan tsihin tandihí tsa vaha can, tsahá tucu ra tsa catyi ra tyin cuhva ra tsi yo. Maa tyin cahnu xaan tan yahvi xaan can. Maa tyin tsahá ra can tsi yo tyin tacan tan cuví coo yo tumaa maa ra tyin tsa nacog yo tandihí tsa caquiñi tsa javahá yo, tan ña cua tiví yo tumaa tiví nyivi nyicún tsa ña vaha tsa iyó nu ñuhu ñayivi ihya. <sup>5</sup> Yacan cuenda cuñí tsi tsinú ca iñi yo tsi Nyoo tan ñavin yacan ñi tyin cuñí tucu tsi nducu yo cuhva coo cuiti yo. Tan cuñí tucu tsi nducu yo cuhva cutuñi vaha iñi yo

cuhva cuñí Nyoo tsihin yo. <sup>6</sup> Yaha can tan nducu yo cuhva cundaca ñaha yo cuñu ñuhu yo tan cuhva tsicá iñi yo. Yaha can tan nducu yo cuhva tsa ña yatyi xaan cundihi iñi yo. Yaha can tan nducu yo cuhva coo yo ñayivi iyó Nyoo. <sup>7</sup> Yaha can tan nducu yo cuhva tsa cuñi tahan yo tsi yo. Yaha can tan nducu tucu yo cuhva cuñi yo tsi nyivi tumaa tsa cuñí maa Nyoo tsi tandihí yo.

<sup>8</sup> Tatun tacan iyó ndo tan tacan nducú ndo cuhva tsa coo tandihí tsehe tsi ndo, cua cutyiñu xaan Nyoo tsi ndo. Tan ña cuatu nacotó ndo tsi Jutu Mañi yo Jesucristo tyin javahá ndo tandihí yacan. <sup>9</sup> Maa tyin nyivi tsa nduve yacan iyó tsi, cuví ñi tumaa iin ra cuaa. Ña cutuñí iñi ñi tsa taahán tsi coto ñi. Tan tsa naq iñi ñi tyin ndatsj Nyoo cuatyí ñi tahan tsanaha. <sup>10</sup> Nyoo caná tsi ndo tan nacatsj ra tsi ndo. Yacan cuenda yañi, tun javahá ndo tandihí tsa caahán yo tuhun ihya, ña cua nduva ihñi ndo. <sup>11</sup> Tacan tan ña yíi cua quihvi ndo nu ndacá ñaha ra Jesucristo, ra cuví Jutu Mañi yo tan ra jacacú tsi yo. Tan cua coo cuui ndo tsihin ra.

<sup>12</sup> Yacan cuenda ña jandihí yu tsa janducuhún iñi yu tuhun ihya tsi ndo, vasu tsa tsitó maa ndo itsi, tan vasu ñi cuñí ndo javahá ndo tuhun nditsa tsa cutuhvá ndo. <sup>13</sup> Tan cuñí yu tyin vaha tsa janducuhún iñi yu tuhun ihya tsi ndo tsitsi tsa ndi iyó ca yu. <sup>14</sup> Tyin tsa jacotó Jutu Mañi yo Jesucristo tsi yu tyin ña naha ca tan cua nacoo yu ñuhu ñayivi ihya. <sup>15</sup> Tan cua jañiñi yu tsi yu tsa janducuhún iñi yu tuhun ihya tsi ndo

tyin tacan tan quiví cúu yu ña naa iñi ndo itsi.

**Nu nacatyí tuhun ra Pedro nácaa nyehę ra naha tsa cahnu cuví ra Cristo**

16 Ñavin tsa nandacū iñi ñi maa ndi tan cahān ndi tsihin ndo quiví jacotō ndi tuhun Jutu Mañi yo Jesucristo tsi ndo. Tsa nditsa cuví tsi tyin tsihin tinuu ndi nyehę ndi tsa cahnu cuví ra. Tan jacotō ndi tsi ndo tyin iyó xaan tunyee iñi tsi ra tan cua quitsi ra inga tsaha. 17 Tyin nyehę ndi nu jacahnū Nyoo Jutu yo tsi ra tan nyehę ndi nu janduxiñū ra kuhva caá ra. Tan sii xaan cuví nu cahān Nyoo tan catyí ra: “Ra ihya cuví Sehe yu, tan cuñí xaan yu tsi ra. Tan sii xaan cuñí yu tsihin ra”, catyí Nyoo tuhun ra Jesús quiví can. 18 Juvín nyuhu tsiñi ndusu Nyoo tsa quitsi ityi andiví quiví tsiyucū ndi yucu ii tsihin Jutu Mañi yo.

19 Tuhun ihya janahá tyin nditsa tsa tyaā ra cuví ndusu yuhu Nyoo nu tutu taħān tsanaha. Tatun tyaā yahvi vaha ndo tuhun can, vaha javahá ndo. Tyin tuhun can cuví tsi tumaa iin ñuhū tsa jandunditsín tsa naa ca. Maa tyin ra Jesucristo cuví ra tumaa tiñuu cahnu tsa caná tsa cua tuvi tyin jandunditsín ra tsitsi añima yo.

20 Maa tyin cuñí tsi coto ndo tyin ña cuví nacatyí tuhun tsa intuhun ñi maa yo tsa cuñí tsi catyí tsa tyaā ra ndusu yuhu Nyoo. 21 Tyin ra cuví ndusu yuhu Nyoo taħān tsanaha ña cahān ra naha kuhva cuñí maa ra naha. Maa tyin cahān ra naha kuhva cuñí Nyoo tyin maa Tatyí Ii Nyoo jaquihín ityi tsi ra naha.

**Ra jacuahá tsa ña nditsa**

*(Judas 4-13)*

2<sup>1</sup> Maa tyin tsicoō tucu ra cahān cuendu naha ra nu tsicoō nyiví Israel taħān tsanaha. Catyí ra naha tyin cuví ra naha ndusu yuhu Nyoo tan ña nditsa. Tan tacan cua coo tucu

ra vatya naha ra nu yucú ndo. Xeehe xaan cua jacuahā ra naha tsa ña nditsa tsa cuví jativí tsi ndo. Tan cua catyi ra naha tyin ña nditsa tuhun Jutu Mañi yo tan juvín ra jatā tsi ra naha. Yacan cuenda numi ñi cua cunaa ra can naha ra. 2 Tan cuaha xaan nyiví cua cunycun tsi ra naha tsihin tsa caquiñi tsa javaha ra naha. Tan cuaha xaan ñi cua cahān ndavaha ñi siquí tuhun tsa nditsa vaha ra Cristo. 3 Tan tsa cuenda tsa cuñi ra naha xuhun, cua nducu ra naha kuhva jandavi ñaha ra naha tsi ndo tsihin tsa jacuahā ra naha maa ñi tsa ña nditsa. Maa tyin ndatú Jutu Mañi yo tatsi tuñi ra tsi ra naha tyin tsanaha iyó maa tuhun tsa cua cunaa ra naha.

4 Tyin ndi ña jahā Nyoo tucahnū iñi tsi ángel tsa tsicoō cuatyí taħān tsanaha. Jacuhūn ra tsi nahnu anyaya. Tsahñi ra tsi nahnu tsihin cadena, tan nacoō ra tsi nahnu nu naa nda cuanda tahan tsi jacutuñi ra tsi nahnu. 5 Tan ndi ña jahā ra tucahnū iñi tsi nyiví ña vaha tsa tsicoō tsanaha. Jacuūn ra savi xaan tsahñi tsi ñi. Maa tyin jacacū ra tsi intuhun ñi ra Noé tsihin utsa taahan nyiví ra. Ra ican cahān ra tsihin nyiví na nducu ñi kuhva coo vaha ñi tsihin Nyoo. 6 Tacan javahā tucu ra tsihin ñuu Sodoma tan ñuu Gomorra, janaā ra itsi. Tsahmí ra ñuu can tan nanduví tsi nyaa, tyin coto nyiví caquiñi tsa iyó vityin tan nyiví tsa cua coo náa cua tahan ñi. 7 Maa tyin jacacū ra tsi ra Lot tyin vaha iyó ra nuu ra. Cuiihya cuñi ra Lot nyehé ra kuhva iyó nyiví caquiñi can. 8 Tandihí quiví tsa tsicoō ra Lot ñuu can, cuiihya cuñi añima ra tsa cuenda tsa tsiñi ra tan nyehé ra tsa caquiñi javahá ñi can. Tyin maa ra, ra vaha cuví ra, tan ñi ican maa ñi tsa ña vaha javahá ñi. 9 Tacan jacacu Nyoo tsi yo tatun vaha iyó yo nuu ra. Maa tyin naquihín vaha ra tsi nyiví caquiñi nda cuanda tahan tsi quiví cutuñi ñi.

10 Yaha ca cua tatsi tuñi Nyoo tsi nyivi tsa javahá tsa ña vaha tsa cuñi cuñu ñuhu ñi, ñi tsa ña cuñi cundaca ñaha Jutu Mañi yo tsi ñi. Tan ra vatya tsa yaa xaan naha ra, javahá ra naha cuhva cuñi maa ra naha. Tan ña yuuhví ra naha caahán ra naha ndavaha ñi siqui ra iyó ca tunyee iñi tsi tumaa Nyoo a ángel, a tatyí ña vaha. 11 Tan ángel, vasu ndi maa iyó ca tunyee iñi tsi ra naha tan ñavin ca nyivi, maa tyin ña caná iñi ra naha cahan ra naha ndavaha ñi siqui ra can naha ra nuu Jutu Mañi yo.

12 Maa tyin ra vatya can naha ra cuví ra naha tumaa quití tsa ña cutuñi iñi tan javahá ti naha ti tsa cuñi maa ti naha ti. Tyin quití, ¿náa cuenda iyó ti? Iyó ti tyin tñin yo tsi ti, tan cahñi yo tsi ti. Tacan ra can naha ra: Caahán ra naha ndavaha ñi siqui tsa ña cutuñi iñi ra naha, tan cua cúu ra naha tumaa tsihi quití can naha ti. 13 Cua nyehe ra naha tundoho tsa cuenda tsa janyehé ra naha tundoho tsi inga nyivi. Sií xaan cuñi ra naha tsihin tsa caquiñi javahá ra naha nu tuvi. Tсахá ra naha ticanuu nu yucú ndo nu iyó vico tatun cutahán ra naha tsihin ndo. Nyaá xaan ra naha tusi iñi. Maa tyin juvin ñi tsi maa ra naha jandaví ñaha ra naha.

14 Tandihí ñaha tsa nyehé ra naha, cuñi ra naha coo ra naha tsihin ñi. ña quitatú ra naha tsa javahá ra naha tsa caquiñi. Jandaví ñaha ra naha tsi nyivi tsa ña ñihi nyaá tsihin Nyoo. Yatyí xaan nducú ra naha maa ñi maa tsa cuenda maa ra naha. Maa tyin nyaá tsa cua cunaa ra naha. 15 Nacoq ra can naha ra ityi vaha tan naquihñin ra naha ityi tsa cuahán nu cua cunaa ra naha tyin javahá ra naha tumaa javahá ra Balaam, sehe ra Beor. Tyin ra Balaam cuñi ra jaha canaa ra xuhun tsihin tsa ña vaha tsa javaha ra. 16 Tacan tan nacahán burru jana ra tsihin ra, tumaa caahán nyivi, tan tsa nacahán ti ña tsahá ti cahun ra

javaha ra tsa ña vaha tsicá iñi ra.

17 Tan tacan tucu maa ra can naha ra. Cuví ra naha tumaa iin soco ityi nu nduve ndutya yihí. Tan cuví tucu ra naha tumaa vico tsa tindahá tatyí ñihi. Maa tyin tsa nyaá tsa cua cahun ra naha nu naa xaan tan ican cuví nu cua ndoo cuii ra naha. 18 Yaa xaan caahán ra naha. Maa tyin tandihí tsa caahán ra naha nduve yahvi nyaá can. Tan tsihin tandihí tsa ña vaha tsa javahá ra tan tsihin tsa ña vaha tsa cuñi cuñu ñuhu ra naha jandaví ñaha ra naha tsi nyivi tsa tsa yahá quitá mahñu nyivi tsa javahá tsa caquiñi. 19 Catyí ra naha tsihin ñi tyin cua coo nuña ñi. Maa tyin juvin ñi maa ra naha tsahá tsa cundaca ñaha tsa caquiñi tsi ra naha. Tyin tatun tsahá yo tsa cundaca ñaha tsa cundaca ñaha tsi yo, musu can cuví yo. 20 Tyin nyivi tsa nacotó tsi Jutu Mañi yo Jesucristo, ra jacacú tsi yo, tsa yahá nacoq ñi tsa caquiñi tsa iyó nu ñuhu ñayivi ihya maa tyin tatun javaha nyico ñi tsa caquiñi, cahnú ca cuatyí ñi cua coo nu Nyoo. 21 Vaha ca tun tsatyin ña nacotó ñi ityi vaha, tan ñavin ca tsa nacoq ihñi ñi tsa tsahá Nyoo tsi ñi tsa tsa yahá nacotó ñi tsi ra. 22 Maa tyin cundaq tsa tuhvá nyivi caahán: “Ina tsatsí nyico ti tsa ndutsan ti. Tan quini tucu, tun tsa yaha tsityí ti, quihví nyico ti nu xahan nyahyu.” Tacan cuví ñi can tyin javahá nyico ñi tsa javahá ñi nda jihna.

### Quivi cua quitsi nyico Jutu Mañi yo

3<sup>1</sup> Yañi, cuñi xaan yu tsi ndo. Carta ihya cuví carta tsinu uvi tsa jaquitsí yu tsi ndo. Tan nu nduvi taahan carta ihya tsahá cuenda yu tsi ndo na caca vaha iñi ndo tan ña naa iñi ndo tsa cutuhvá ndo. 2 Nduchun iñi ndo tsa cahán ra cuví ndusu yuhu Nyoo tahañ tsanaha. Tan nduchun tucu iñi ndo tsa jacuahá ndi tsi ndo. Tyin cuví ndi ra tavá tyiñu Jutu Mañi yo Jesucristo, ra jacacú tsi yo.

3 Coto jihna ndo tyin nu cua ndihí quívi cua quítsi nyívi cua vacu nducu tuhun Jutu Mañi yo. Tan cua coo ñi cuhva ña vaha cuñi cuñu ñuhu ñi.

4 Tan cua catyi ñi: “¿Náa ra Jesucristo tsa catyi tyin cua quítsi ra inga tsaha? ¿Numaa nyíi ra? Tyin nda quívi tsa tsihi tsi tsaahnu yo tan nda cuanda tsa tsinu ñuhu ñayívi tan nda vityin caá ñi maa tahan ñi caá”, cua catyi ñi. 5 Tyin maa ñi ña cuñi ñi coto ñi tyin nda tyembu tsahnu cahán Nyoo tan javahá ra andívi tan ñuhu ñayívi. Quitá ñuhu ñayívi tsitsi ndutyá, tan tsihin ndutyá tsinu tsi.

6 Tsa yahá javahá Nyoo ñuhu ñayívi juvin ñi maa tsihin ndutyá naá ñuhu ñayívi quívi cuun savi xaan. 7 Maa tyin andívi tan ñuhu ñayívi tsa iyó vityin ndatú tsi tsa cayu tsi tumaa catyi maa Nyoo. Cua cayu andívi tan ñuhu ñayívi tsihin ñuhu quívi cua cutuñi nyívi tan cua naa nyívi caquiñi.

8 Maa tyin nyooho yañi yu tsa cuñi xaan yu, ña naa iñi ndo tyin tsa cuenda Jutu Mañi yo tsa iin quívi cuví tsi tumaa mil cuiya, tan tsa mil cuiya cuví tsi tumaa tsa iin quívi tsa cuenda ra. 9 Vasiqui yihí ndo tsicá iñi ndo tyin maa Jutu Mañi yo ña cuñi naha quítsi. ñaha ca quítsi ra tyin ndatú jihna ra nda ndu uví iñi tandihí nyívi tan nasama ñi cuhva iyó ñi tyin ña cuñi ra tsa cunaa ndi intuhun yo.

10 Maa tyin quívi cua quítsi Jutu Mañi yo, yoñi maa cua coto tyin cua quítsi ra quívi tsa ña ndatú yo tsi ra. Cua quítsi ra tumaa iin ñasuhu. Tan ñihi cunahma tan cua naa andívi. Tan cua janaa ñuhu tandihí tsa iyó ityi síqui. Tan ñuhu ñayívi cua cayu tsi tsihin ñuhu tsihin tandihí tsa iyó nuu tsi.

11 Tacan cua naa tandihí tsa iyó. Yacan cuenda cuñi tsi cuítí coo yo

tumaa iyó maa Nyoo. 12 Cuatu ndo quívi quítsi Nyoo. Ndūcu ndo cuhva quítsi ñi ra tyin quívi tsa cua quítsi ra cua naa andívi jaha ñuhu. Tan tandihí tsa iyó cua naa tsi tsihin tsa ihñi ñuhu can. 13 Maa tyin yoo ndatú yo andívi tsa tan ñuhu ñayívi tsa tsa catyi Nyoo tyin cuhva ra tsi yo. Tan maa ñi maa tsa vaha tsi Nyoo cua coo ican.

14 Yacan cuenda yañi, tsitsi tsa ndatú yo tsi Jutu Mañi yo, ndūcu ndo cuhva coo vaha ndo tsihin Nyoo, tyin tacan tan quívi quítsi ra, sií cua cuñi yo tan cua coo taxin añima yo tyin nduve ca cuatyí yo iyó. 15 Coto ndo tyin Jutu Mañi yo ña cundihí iñi ra ndatú ra tsi yo tyin cuñi ra tsa cacu cuaha nyívi. Juvin ñi tyehen caahán tucu ra Pablo yañi yo nu carta tsa jaquitsí ra tsi ndo. Tyaá ra itsi tsihin tsa tsiñi tuñi tsa tsahá Nyoo tsi ra.

16 Tandihí ñi nu carta ra tan caahán ra tuhun ihya. Vasu yihí tsa yíi xaan cutuñi iñi yo. Tan nyívi tsa ña cutuñi iñi, ñi tsa ña ñihi nyaá tsihin Nyoo, siin cuhva cutuñi iñi ñi itsi. Juvin ñi tacan javahá ñi tsihin tuhun Nyoo tsa tyaá inga ca ra naha. Tan tsa tacan javahá ñi, juvin ñi tsi maa ñi jacunaá ñi.

17 Yacan cuenda yañi, vityin tsa tsitó ndo tuhun ihya tsa ndi cumañi ca cuví tsi, jaha ndo cuenda tsi ndo tan cuñi yu tsa coto ndihí ndo cuhva jandaví ñaha ra caquiñi can naha ra, tyin tacan tan ña nacoo ndo cuhva vaha tsa cuahán ndo. 18 Maa tyin cuñi tucu tsi nacoto vaha ca ndo tsi Jutu Mañi yo ra Jesucristo, ra jacacú tsi yo. Tan cuahnu ca ndo tsihin tsa vaha ra tsa tsahá ra tsi yo. Na jacahnu yo tsi ra vityin tan tacan ñi maa.

Tan na cuví tsi tacan ñi.